



SAMPLE TEACHING AND LEARNING OUTLINE

JAPANESE: SECOND LANGUAGE
YEAR 9 (PRE-PRIMARY – YEAR 10 SEQUENCE)

Acknowledgement of Country

Kaya. The School Curriculum and Standards Authority (the Authority) acknowledges that our offices are on Whadjuk Noongar boodjar and that we deliver our services on the country of many traditional custodians and language groups throughout Western Australia. The Authority acknowledges the traditional custodians throughout Western Australia and their continuing connection to land, waters and community. We offer our respect to Elders past and present.

Copyright

© School Curriculum and Standards Authority, 2023

This document—apart from any third-party copyright material contained in it—may be freely copied, or communicated on an intranet, for non-commercial purposes in educational institutions, provided that the School Curriculum and Standards Authority (the Authority) is acknowledged as the copyright owner.

Copying or communication for any other purpose can be done only within the terms of the *Copyright Act 1968* or with prior written permission of the Authority. Copying or communication of any third-party copyright material can be done only within the terms of the *Copyright Act 1968* or with permission of the copyright owners.

Any content in this document that has been derived from the Australian Curriculum may be used under the terms of the <u>Creative Commons Attribution 4.0 International licence</u>.

Disclaimer

Any resources such as texts, websites and so on that may be referred to in this document are provided as examples of resources that teachers can use to support their teaching and learning programs. Their inclusion does not imply that they are mandatory or that they are the only resources relevant to the learning area syllabus.

This resource may utilise electronic web-based resources, such as YouTube videos. Schools are advised to install advertising blocking software prior to using online material. Additionally, teachers should be present while an electronic resource is in use and close links immediately after a resource such as a video has played to prevent default 'auto play' of additional videos. Where resources are referred to for home study, they should be uploaded through Connect, or an equivalent system, that filters advertising content.

This sample teaching and learning outline provides one possible approach through which the Japanese: Second Language syllabus within the Western Australian Curriculum: Languages can be taught. Consistent with the rationale of the Languages curriculum, this outline supports students' ability to communicate proficiently in a language other than English, with essential communication skills in that language, an intercultural capability, and an understanding of the role of language and culture in human communication.

Time allocation on which the outline is based

Two hours of teaching per week, over one year

Prior knowledge

The sample teaching and learning outline is based on the understanding that in Year 9, learning is characterised by consolidation and progression. The subject builds on the skills and knowledge developed in Year 8, and the understanding required of students to communicate in Japanese, focusing on extending their oral and written communication skills and their understandings of Japanese language and culture. Students increasingly work independently to analyse, reflect on, and monitor their language learning and intercultural experiences; however, they still require guidance through modelling, scaffolding, and monitoring. More information related to this curriculum can be found in the Japanese: Second Language Pre-primary to Year 10 syllabuses https://k10outline.scsa.wa.edu.au/home/teaching/curriculum-browser/languages/japanese-p-10

This sample teaching and learning outline provides a range of suggested learning activities and assessment tasks, aligned to the curriculum, through which students can apply their acquisition of knowledge, understanding and skills to the focus. The focus provides a broad context through which the content is taught. The outline suggests:

- teaching vocabulary and grammatical elements that show the breadth and depth of language and align with the curriculum
- text types relevant to the learning activities and assessments
- language learning and communication strategies relevant to the focus
- learning activities and assessments from which teachers may choose, according to their class's interests and abilities
- resources suitable to the focus.

It is not expected that teachers administer all learning activities and assessments. It is at the teacher's discretion which of the suggestions are suitable for formative and/or summative assessments. It is also at the teacher's discretion to use other activities and assessments.

Focus – オーストラリアと日本の学生せいかつ (School life in Australia and Japan)					
Communicating	Understanding	Suggested teaching and learning activities and assessments	Resources		
interactions, using informative and descriptive language, to share, compare and justify personal opinions about aspects of their childhood, teenage life and relationships, for example, 九年生のキャンプでゲームをしたり、おいしい食べものを食べたりします。; 五才の時から、バレエをしています。しょうらい、ダンサーになりたいです。 Engage in shared activities such as planning and managing activities, events or experiences, exchanging resources and information, for example, plan a display or performance to illustrate their memories of aspects of their childhood, for example, 一番たのしかったりよこうについて、おしえてください; きょねん、マーガレットリバーに行って、ともだちとキャンプをしました。 Analyse ideas and information from a range of texts related to aspects of their personal and social worlds, identifying context, purpose and intended audience Convey information and ideas and offer their own views on texts related to aspects of their personal and social worlds, using appropriate formats and styles of presentation Translate and/or interpret a range of texts, and discuss how to convey concepts that do not translate easily across different linguistic and cultural contexts	Understand the basic intonation and phrasing patterns of spoken Japanese, taking the form of a down turning curve and applying it when speaking Identify the use of rising intonation when asking questions in casual speech or ましょう form, for example, 食べる?/食べましょうか Convey meaning by appropriately selecting and combining hiragana, katakana and kanji characters Increase control of context-related vocabulary and understand how sophistication in expression can be achieved by: • understanding and applying the rules of the plain form and knowing that the basic form of all Japanese verbs ends in -u, -eru or -iru, the forms they are listed under in dictionaries • understanding that verbs can be divided into three groups according to the way they are conjugated, 五だん verb (five-step verbs), 一だん verb (one-step verbs) and irregular verbs • using character charts as a systematic framework for recognising patterns for verb conjugation and applying the formation rules of each verb group • using verb T form to connect events, for example, 朝おきてジョギングをします • using present continuous tense using verb ています, for example, ラジオを聞いています • using verb stems with grammatical features such as ~ に行きます • expressing number of actions, for	 sharing information about school routines in Australia and Japan; for example, 日本の高校は、たいてい8時45分にはじまって、3時15分におわります。; オーストラリアの学校のじゅぎょうは、たいてい一日5時間です。 sharing and justifying personal opinions about school subjects and learning at school; for example, 何かもくべんきょうしていますか。 粒はえいごやすうがくや日本語などをべんきょうしています。; かがくのじっけんはおもしろいです。だから、粒はかがくが大好きです。 referring to and sharing personal opinions about their leisure activities; for example, しゅうまつに、发だちとかいものに行きたいです。; コンピューターゲームが大好きです。; サッカーが好きで、 週に竺茴 サンカー なりませ 	Audiovisual texts BonSoirTV - 夢みたいフランス人が日本の高校生活を1日体験してみた! https://www.youtube.com/watch?v=EZbC/l8un6C8 Note: an audiovisual clip of a French exchange student's day in a Japanese school Japanization - Talk about Club Activity (Japanese Conversation Lesson) https://www.youtube.com/watch?v=RPU_gyJLmPO Note: subtitles in English and Japanese Yuko Sensei - Connecting Form of NOUNです - Basic Japanese grammar https://www.youtube.com/watch?v=lvNK UxJyM20&ab_channel=YukoSensei Easy Languages - Easy Japanese 5 - Student Life https://www.youtube.com/watch?v= p1h JgOD5QE&ab_channel=EasyLanguages Note: interviews with students in Japan talking about their hobbies and school life with subtitles in Japanese, romaji and English The Infographics Show - Weird Japanese School Rules https://www.youtube.com/watch?v=v8io Qkbd3bE UA Japanese Dept - Te Form Song Japanese verb conjugation https://www.youtube.com/watch?v=jOz0ff9REt4		

	Focus – オーストラリアと自本の学生せいかつ (School life in Australia and Japan)					
Communicating	Understanding	Suggested teaching and learning activities and assessments	Resources			
	 using adverbs as formulaic expressions, for example, 早く、おそく increasing cohesion within paragraphs by using conjunctions, for example, ですから 	 Discuss with students: the importance of education and the role of cram schools and examinations in Japanese teenage life. Websites such as SPICE and Global First provide more information school rules specific to Japan and compare them with school rules in Australia, accessing information on websites such as The Infographics Show and Japan and Japanese culturally specific leisure activities that Japanese teenagers like to engage in; for example, <i>origami</i> (the art of paper folding), <i>ikebana</i> (the art of flower arrangement), <i>Shodo</i> (calligraphy), <i>Sado</i> (tea ceremony), <i>Kyudo</i> (Japanese archery) and how some of these words have become a part of other languages, such as English. The website G'Day Japan provides useful information the importance of using the appropriate terms of address the use of formal and informal language and why it is important to use the correct register. Text types 	88rising – ATARASHII GAKKO! - Seishun Academy 101: Come To School With Us https://www.youtube.com/watch?v=5m9 4BjCmYAI Note: introduction to life at school in Japan with Japanese pronunciation and English subtitles Websites Global First – Difference Between Japanese Education and Australian Education http://globalfirst.jp/en/a10231/			
		For the learning activities and assessments selected, expose students to, and teach as required, the textual conventions of the following: article, collage, conversation, description, discussion, infographic, interview, list, presentation, profile, role-play, survey. Language learning and communication strategies	Stanford Program on International and Cross-Cultural Education – Daily Life in Japanese High Schools by Marcia L. Johnson and Jeffrey R. Johnson			
		Strategies relevant to this focus include: identifying patterns and features paraphrasing and simplifying linguistic elements to create new texts using the plain and basic form to look up a word in the dictionary. Learning activities and assessments In teaching the content, choose from the following and instruct/require students to: practise and consolidate sentence and grammatical structures by completing a range of activities and games such as matching activities using teacher-developed flashcards and/or applications such as Wordwall and Quizlet memory games using applications such as Gimkit and Quizizz board games using teacher-developed resources or resources from the website Japan Foundation read-aloud activities such as Sentence Stealers, Mind Reading, and Running Dictation understand and apply the form by: viewing the audiovisual clip of the song, Te form song Japanese verb conjugation, to become familiar with the form verb conjugation practising using the form by playing games such as Guess Who and Vocubes from the website Japanese Teaching Ideas developing an individualised form chart using the form chart to assist in a writing task practise writing kanji characters following correct stroke order using teacher-developed worksheets make sentences orally or in writing using character and/or verb charts in Japanese to share, compare and justify personal opinions about aspects of teenage life including school life, leisure and club activities, friends and family, and holidays	https://spice.fsi.stanford.edu/docs/daily_life_in_japanese_high_schools#school Japan and Japanese — 14 Japanese School Rules of 2023 https://japanandjapanese.com/14-japanese-school-rules/ G'Day Japan! — Japanese Leisure Activities to Explore for Yourself by Alyssa Low https://www.gdayjapan.com.au/interests/culture/japanese-leisure-activities-to-explore-for-yourself/ Online resources Wordwall — Japanese club activities by Csandercoe https://wordwall.net/resource/29317992/japanese-club-activities Quizlet — クラブ by quizlette4240440 https://quizlet.com/jp/702529669/%E3%8 2%AF%E3%83%A9%E3%83%96-flash-cards/			

Focus – オーストラリアと自本の学生せいかつ (School life in Australia and Japan)				
Communicating	Understanding	Suggested teaching and learning activities and assessments	Resources	
		read and listen to teacher-developed Japanese texts or audiovisual resources about aspects of teenage life including school life, leisure and club activities, family and friends, and holidays identify key words and sentence structures by highlighting or underlining them basic intonation and phrasing patterns of spoken Japanese the use of rising intonation when asking questions in casual speech or ましょう form in spoken Japanese the use of hiragana, katakana and kanji characters in the written texts how Japanese language use varies depending on the context and audience respond in English to a variety of questions such as cloze matching true/false short answers summarise the spoken or written texts in Japanese view the audiovisual clip Talk about your friends!, then split into pairs and follow the example by sharing some information orally in Japanese about their family and friends view the audiovisual clip Come to school with us, and discuss in pairs which characteristic of Japanese high schools stands out to them the most and why whether these characteristics can be observed in Australian schools and why or why not work in pairs to write sentences in Japanese to describe the characteristic of their choice engage in the activity Inside/Outside Circles to exchange information in Japanese students in the inner circle ask questions such as 何かかかかかかがですか。 students in the niner circle ask questions such as 何かかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかかか	Quizlet – Japanese School Subjects by mgrace https://quizlet.com/6002887/japanese-school-subjects-flash-cards/ Gimkit – L & A by Mihoko Yamamura https://www.gimkit.com/view/635fe4831 049c000216b9e2e Gimkit – Japanese School by Junni Su https://www.gimkit.com/view/631e97268 66c260060c0d232 Quizizz – Japanese - friends and adjectives https://quizizz.com/admin/quiz/5ecf0451 52ff17001c6cc65b?source=quiz_share Japanese Teaching Ideas – Japanese Grammar - TE FORM http://japaneseteachingideas.weebly.com/te-form.html The Teacher Toolkit – Inside/Outside Circles https://www.theteachertoolkit.com/index.php/tool/inside-outside-circles The Language Gym – My favourite read-aloud tasks and how I use them https://gianfrancoconti.com/2018/03/16/my-favourite-read-aloud-task-and-how-i-use-them/ Note: includes activities such as Sentence Stealers and Mind Reading Canva – Free Photo Collage maker https://www.canva.com/create/photo-collages/ Teacher-developed resources Flashcards to practise character recognition Worksheets to practise character writing Questions and/or prompts to assist students in conversing	
		 their opinions about these activities 		

Focus – オーストラリアと自本の学生せいかつ (School life in Australia and Japan)				
Communicating	Understanding	Suggested teaching and learning activities and assessments	Resources	
		 survey students about their interests and make a group/class profile, ranking the interests from most to least popular plan questions and conduct an interview with a partner and/or a native speaker in Japanese, such as a teaching assistant or an exchange student, to find out what extracurricular activities are popular among teenagers in Japan work in pairs to research and discuss the similarities and differences regarding leisure activities and school life between Japanese and Australian teenagers and then complete a Venn diagram and share their findings with the class compile as a class a list of similarities and differences translate these similarities and differences into Japanese discuss how some words and sentences cannot be translated easily and how to overcome this difficulty write an article individually in Japanese to compare the leisure activities and school life of Japanese and Australian students conduct research online in small groups to compare aspects of teenage life of Japanese students and Australian students, then use an application such as Canva to make a collage and/or an infographic with both text (in Japanese) and images. Students then print their works for display in the classroom and/or present them to the class role-play in pairs different scenarios in Japanese such as an Australian exchange student in Western Australia with their host student on the first day of school a Japanese exchange student in Western Australia with their host student on the first day of school two students sharing their opinions about their school subjects and school life complete a formal summative assessment using the following task: オーストラリアの学生のせいかつ (School life in Australia) Part A – students demonstrate their skills in writing in Japanese by taking part in an interview with their teacher on the topic t	Accessible on the School Curriculum and Standards Authority website オーストラリアの学生のせいかつ (School life in Australia)	